Torja №-lən donьs 10 ur.

STAVMUVLVSA PROLETARIJJAS, ƏTUVTÇƏJ

Gərd DEÇERA

(КРАСНАЯ ПЕЧОРА)

MAJ 12 lun 1934

SUƷƏDAN DONЬS:

VO KEƵLƏ 6 SAJT,
VO ZЬN KEƵLƏ 3 SAJT,
3 TƏLЬŞ KEƵLƏ 1 S. 50 UR.

Juər leʒəmьş
1 sajt (şourən) вьd strokaьş.

PETƏ 6 LUNЬN ƏTÇЬD.

PETƏ 15-d vo | LEƷƏNЬ VKP(в) IZVASA RK, RAJISPOLKOM da RAJPROFSOVET. | № 21 (1080)

Socordjьşəmən, uʒalan vьn вura organizujtəmən da klaşsəvəj vraglь çorьd otpor şətəmən tьrtnь srəkeʒ gəran-kəʒan plan otliçno vьlə.

Ydarnöja eштödны кылödчöм

Зев ыжыd мог, став ужалыс jöзлöн мijан рajонын лоö—кылödчöм, кodi eштödö вöрлеҳöмлыс помсö. Ödjöнжык петкödны став пöрödöм вöрсö посны iyjасыс ас пöраын, кылödны запаньöҳ, пурjавны da пурjассö вajödны заводöҳ.

Кылödчан каd воiс-ньiн, срöкjас посны jyjасыс петкödны матысмiсны, но вошjöма мoљевöj сплав вылö сöмын Вылыс da Улыс Ödöсын, Аjjуваын Вонjуын da Кыбан Вожын. Остаљнöj jyjасас пока абу на вошjöмас. Сулалö угроза, мыj мoљевöj сплав вермас ньужавны, jyjас вермасны jамны i керjыс космыны, сы вöсна ковмас серjознöja татчö участокjасас кутчiсны, меd петкödны став керсö, ньe леҳны космыны ньiöтi кер.

Кылödчöм вошjiс, но сплавконтора пыр-на абу ставнас dас та кежлö. Сплотмаҳерiалньор гöтöвiтöма 90 проц., мукödыс ем, но тajö ставсö колö кылödны Поромес da Картаjoљ участокjасö. Геньераљнöj запаньабу-жö eштöма, ҳвенojассö абу-жö ставнас пурjалöмас, daj тajö тожö колö кылödны Поромес участокыс. Ремонтjас робочеj оланiнjасын (геньзапаньын) тоже абу eштöма ставнас. Колöны ночjас i м.т.

Сiҳ-жö абу dасöс кылödчöм кежлö рajпрофсовет i Роно. Наjа jурнысcö-на абу кыпödлöмас куљтурнö бытовöj обслужiваньнö jылыс кылödчысjаслы. Гаҳет, ньi журнал ньiöтiöс абу-на выпiшiтöмас. Рajпрофсоветлöн jуралысöс вежыс Каньев шуö „сöмыс абу". Но та вылö леҳö сплавконтора ыжыd суммajас. dажö оз тödны ем абу профуполномоченнöjjас сплавучастокjасын, кымын профсоjузньiк ужалö. Ньекущöм проверка абу вöлöма рajпрофсоветсаньуна öм выфeљiтöмас профсоjузыс шљенjасöс кылödчан уж вылö, i с.в. Тajö вiсталö, мыj рajпрофсовет пыр-на ужсö абу перестроiтöма, пырна вескödлö кабiньетсаньö. Öтувjа сojöм-jyöм jылыс тожö ньiнöм абу вöчöмас.

РОНО быd лыффысан керкалы сетöма сплавучастокjас куљтобслужiваньнö jылыс, но абу-на проверiтöма кымын куљтработньiк ужалö кылödчан уж вылын, љiтература jылыс тожö оз тödны, мödödöма абу. Планын ем кiно, рафiо, спектакjас i с.в., но кыҳi олöмö пöртны абу-на dумышлöмас, а кылödчöм пыр матысмö.

Меdым бостны кылödчан фронт вылын тырвермöмjас, eштödны ньöр кералöм, колö мiмö-жö кылödны став сплот маҳерiалсö пурjасан местöjасöҳ, меd ез ло тормоз кољан воса моз, кор ньiнöмöн вöлi пурjавны.

Eштödны ҳвенojас тувjалöм (сбiвкасö), кылödны ҳвенojассö тajö 2-3 лунö местööҳ da помавны геньераљнöj запаньмаj 15-d лунöҳ ҳоньнас, а то вермас Iҳва куҳа мoљсö кутны i вермам срöкjассö ньужödны.

Тajö-жö лунjасö Iҳва куҳа Ödöс фiнын da Кojjу вомын вошjыны пурjавны. Кор Iҳва вылö воас керjыс вошjыны мiмö жö пурjавны кöшељjасас (Куљiмын, Картаjoљын, Кedваын i Поромесын).

Сељсоветjаслы колö выфeљiтны робочеjjасöс береговöj охранаö, ньe леҳны кер космöм берегö кољан воса моз, кор öтi Гам с/с. участокын хвостыс сулалiс 2 лун. Пур кылödысjасöс, меdса-ньiн Гам da Краснобор сељсоветjасыс, кöнi абу на тырмöмöн выфeљiтöма jöзöс кылödчöм вылö, выфeљiтны.

Парҳijно, КСМ, профсоjузнöj органiзацijajаслы пырыстöм пыр жö паскödны кылödчысjас пöвсын массöвöj уж, кыпödны соцорdjысöм став кылödчан ужас, бригаdаын, посны jyjас пöвсын. Воча планjас прiмiтöмöн колö срöкjассö мoљевöj сплавлыс женьdödны. Закрепiтны кылödчысjасöс уж помастöҳ. Бура пуктыны вын бригаdа пыщкын, бура берегiтны iнвентар da такелаж. Сетны отсöг бöрö кољыс бригаdаjаслы, нуны тыш классöвöj врагjаскöd, прогуљщiкjаскöd, dышjаскöd, рвачjаскöd, феҳерҳiрjаскöd.

Рajпрофсоветлы da РОНОлы тajö лунjасö выфeљiтны персонаљнö профуполномоченнöjjасöс da куљтработньiкjасöс, а сiҳ жö профсоjуҳньсöс. Тырмöмöн обеспечiтны гаҳетjасöн, журналjасöн, кнiгаjасöн сплав участокjас da геньзапаньпуктыны бур куљтурно-бытовöj обслужiваньнö кылödчысjас пöвсын i с.в.

Сöмын тajö мерajассö прiмiтöмöн, соц.орdjысöм da ydарньiчество став кылödчысjас пöвсын паскоdöмöн, классöвöj врагjаскöd быdлунjа тыш нуödöмöн, ужалан вын бура пуктöмöн, Сталiн jортлыс 6 iсторiческöj iнdödjассö олöмö пöртöмöн вермам ydарнöja срöкöҳ eштödны кылödчан уж.

Кöсjысам ydарнöja кылödны вöр.

Кыҳкар сиктсоветулыс колхоҳньикjас da öткаолысjас—вöр кылödны мунины 45 морт органьизованнöja „Боровая" участокö. Бригаdа кöсjысö срöкjасö тыртны кылödчан план, паскödны соцорdjысöм da ydарньичество, сетны чорыd отнор классöвöj враглы.

Мoљевöj сплав eштödны маj 26-d лун кежлö da перекључитчыны транҳитнöj сплав вылö кылödны Боровaja-jy вомöҳ.

Уполномоченнöj Рочев.
Сиктсовет Рочев.
Бригафир Рочев.

Усҳциљмаса рajон тувсов кöҳа нуödöмын чукöстис орdjысны Iҳва рajонöс

УСҲЦIЉМАСА РАJОН ЧУКÖСТIС СОЦОРdJЫСНЫ IҲВА РАJОНÖС ТУВСОВ КÖҲА НУÖdÖМЫН „ОТЉIЧНО" ВЫЛÖ. БУРМÖdНЫ КÖҲАЛЫС КАЧЕСТВО, КЫПÖdНЫ УРОЖАJ. ПАСКÖdНЫ СОЦОРdJЫСÖМ БЫd СIКТСÖВЕТ, КОЛХОЗ, БРIГАdА, КОЛХОҲЬIКJАС ПÖВСЫН. JОНМÖdНЫ, КОЛХОЗJАСÖС dА КЫСКЫНЫ КОЛХОЗÖ ЧЕСТНÖJА УЖАЛЫС ÖТКАОЛЫСJАСÖС.

ЧУКÖСТÖМСÖ РАJОН ПРIМIТЫС. ПАРТ. КСМ, СОВЕТСКÖJ dА КОЛХОЗНÖJ ОРГАНЬЗАЦIJАJАСЛЫ КОЛÖ ТАJÖН ЧУКÖСТÖМНАС ТÖdМÖdНЫ СТАВ МАССАСÖ, МÖdА МÖdКÖd ОРdJЫСÖМÖН (СIКТСОВЕТ СIКТСÖВЕТКÖd, КОЛХОЗ КОЛХОЗКÖd, БРIГАdА БРIГАdАКÖd, КОЛХОҲЬIК-КОЛХОҲЬIККÖd) НУÖdНЫ ТУВСОВ ГÖРА КÖҲА „ОТЉIЧНО" ВЫЛÖ.

КУЩÖМА КУТАС МУННЫ ОРdJЫСÖМЫС, КЫҲI НУÖdÖНЫ ТЫШ ТАJÖ ОЛÖМÖ ПÖРТÖМ ВÖСНА КОЛÖ ЧАСТÖЖЫК ГIЖНЫ „ГÖРd ПЕЧЕРА" ГАҲЕТÖ. В.

РЕdАКЦIJАСАН: мoљевöj сплав eштödан срокыс маj 26 лунöҳ ми ногыс куҳ зев. Колö бригаdалы тajö сроксö женьdödны лун вит. Eштödны мoљевöj сплав маj 21 лунöҳ.

РЕdАКЦIJА.

„Гöрd Ухта" колхоз петö соцорdjысны „Мужик" колхозкöd

Виҳинса МТС чукöстöм куҳа „Гöрd Ухта" колхоз, бoљшевисткöj кöҳа отљичнöja нуödны, петö соцорdjысны «Мужик» колхозкöd. «Гöрd Ухта» колхоз вöчис:

1. Лöсödис 6 мувывса бригаdа 75 мортыс (на костын 63 нывбаба) da 1 огороdнöj бригаdа. Бригаdаjасöс тajö уж вылö пуктöмас 5 во кежлö, кijаныс сетöма ужалан план. Бригафирjасö пуктöмас ydарньiкjасöс.

2. Маj 1-d лун кежлö гöтöвитöма нöjdыс план сöрҳи, иd, руҳöг da огороdнöj 60 проц. вылö. Чужтас (всхожесть) иdлöн 98 проц., руҳöглöн 100 проц. Чисҳитöма «Триерон» 25 проц., „Триумöн" 75 проц. Кöҳан машина испoљзуjтны сутки гöгöр; жынсö кöҳны кöҳан машинаöн. Цељина вошjыны гöрны маj 6-d лунсаньö.

3. Вöвjас шоjтчöны, наjа прикрепитöмас бригаdаjасö, а бригаdаjас пыщкын колхоҳньик-колхоҳньичаjаслы. Прикрепитöмас гöрjас da ҳељегаjас, коdjасöс гöра-кöҳа eштöм бöрын ставсö ҳоньöн сdаjтны складö. Вöвлы сojан вердны цељевöja.

4. Куjöd катлöма 5340 dоф, пöим чукöртöма 25 центньер, маjöг—почjас лöсödöма полнöja. Выљыс почасöм лоö eштödöма jyнь 1-d лунöҳ.

5. Бригаdаjас ас костын лöсödисны соцорdjысан договор, быd бригаdаын ем парҳijнöj da номсом. вын. Бригаdаjас ас костын соцорdjысöмöн, кöсjöны гöрöм кöҳöм eштödны 5-7 лунöн, Бурмödны кöҳалыс качество, шödödны ыжыd урожаj, га вылыс бостны; иd 15 центньер руҳöг 13 центньер, картупель 1[illegible] центньер. Кöҳа dырjи петкödны уж вылö пöрысöс и тöмöс, ужавны асыв воҳсаньdа рыт сорöҳ. Чељафjассö ставсö бостны jасљиjö.

6. Кöҳа dырjи пöсödны походнöj кухньа Бригаdаjасын ужалысjас пöвсын нуödны jyгdödчан уж; наjöс тödмödны парҳija da прав. шуöмjасöн, леҳны кык сҳеннöj гаҳета, став лыd пасjас кöҳа мунöн jылыс петкödны гаҳет пыр.

Нуödны прöизводственнöj совещаньнöjас; та пыр бригаdаjасыс бригаdаjасö вужödны бур торjассö da быpödны ньеључкиjассö гöра кöҳа нуödан ужын.

Сиктсоветын jуралыс РОЧЕВ.
Колхозса парторг РОЧЕВ.
Колхозын jуралыс IСТОМIН.

РЕdАКЦIJАСАНЬ. „Мужик" колхозсаньвiтчам воча кыв орdjысöмсö прiмiтöм jылыс.

РЕdАКЦIJА.

Регыdжык ыстыны сплав вылö

Филиппов Öљексеj Iв. III-d ужалö маслозаводын пес вöчысын, а гöтырсö договоритödöма Iҳваö рajмаслопромö уљjöв новлыны.

Гозjöн тöлысnас ужаны ставсö 10 лун; мукöd каdсö ачыс промышлаjтö, а гöтырыс ас хоҳаjствоас ужалö.

Мукöd пöлöс госуd. уж вылыс кыкнаныс еновтчöны и шуöны мijан пö оз касаjтчы. Колö öтисö ыстыны сплав вылö. Сотыс

ТУВСОВ МОГЈАС

Тавоса тулысыс имејтö зев ыҗыd значењњö, меdым вöчны выљ вöвлытöм перелом виҗму овмöсын.

Öтикö, ми dолжöнöс бура, аспöраын нуödны тувсов гöра—кöҗа, сиҗи меd таја в о ы н бост ны ыҗыd урожај и сијöн кыпödны dохоdсö уҗ лунлыс.

Мödкö тавоса тулысыс dолжöн вöчны соц. скöтвиҗöмын перелом, меdым пöртны олöмö Стаљин јортлыс dа парѣија 17-d сјезdлыс шуöмјассö скöт виҗöм паскödöм јылыс. Меdса колö вöчны условијö меdым бура берегитны dа быdтыны, став рöфитчöма кукањјассö, (кытöн мијан з е в ыҗыd процент отхоdыс). Лöсödчыны колö скöтсö пастбишщö вылö леҗöм кежлö dа јон кормовöј база пуктöм вылö.

Гöра кöҗа каd матыс мис, но мијан рајон паста та кежлö кыҗи колхознöј, сиҗи и öткаолыс секторын абу-на ставыс dасöс.

Колхознöј сектор куҗа иd кöјdыс оз суҗсы 9,2 проц., картупељ кöјdыс 6,5 проц. Вöвјас зев жебöс (Гам, Ласта, Іҗва) Пöим чукöртöма 55 пр., (жеба мунö тајö уҗыс „Социаљист“ dа „Выљ олöм“ колхозјасын). Парњикјас абу dасöс, расса dајас абу-на пуктöмас öтка колхозјасын (Ласта Ыб).

Öткаолыс сектор куҗа зев жеб положењњö кöјdысöн; иd кöјdыс оз суҗсы 53 проц, картупељ—56 проц., кулацкöј секторын иd кöјdыс оз суҗсы 33 пр., картупељ—70 пр. Емöс фактјас кор кулакјас јавнöја саботирујтöны кöҗа кежлö лöсödчöмын, öткажитчöны кöҗöмыс (Ћаша, Ыб) најö колö заставитны меd быт кöҗисны асcыныс участокјассö.

Парѣијнöј, комсомољскöј, советскöј dа колхознöј органѣизацијајаслы колö пырыстöм пыржö боссыны тајö уҗас, тырмöмöн суҗödны кöјdысјас, корсны пыщкöсса рессурсјас, вежлавны љибö њöбны мукöd сељсоветјасыс, колхозјасыс, меdым њи öѣи му, њи огороd ез кољ кöҗтöг.

Тормödны пöим чукöртöм dа неткödны став кујöгсö (навозсö) мујас вылö. Пуктыны шојтчыны вöвјасöс. Быd сељсовет сањ выфељитны öѣи шљенöс, меdым виҗödис кущöма шојтчödöны вöвјассö. Кылödны став кералöм пошјассö dа каdын пощавны мујассö.

Гöран—кöҗан срöкјас зев жењыdöс, колö öнижö вошјыны (њевитчыны рајонсањ щöктöм), гöравны вылыс кос местöјас, коресјас и с. в.

Тавоса тулыснас колхозјас органѣизација dа овмöс бöксањ јонмödöмыс öтdор, dолжöнöс јещщö и быdмыны честнöја уҗалыс öткаолысјас пöвсыс выљ пырысјасöс колхозö бостöмöн. П а р т. КСМ, колхознöј органѣизацијајас dолжöнöс нуны массöвöј уҗ dа сетны отсöг колхозö пыртны бур җык öткаолысöс. Кöјdыс суҗсытöм ње dолжöн вöвсыны тормозöн колхозö пырыгöн, колö кöҗны налыс мујассö колхозö пырöм бöрас колхоз кöјdысöн.

Меdым пöртны тајö могјассö олöмö колö кужны бољшевик ногöн уҗавны, конкретнöја веcкödлыны уҗнас, бура тödмавны Стаљин јортлыс dокладсö dа парѣија 17-d сјезdлыс шуöмјасöн. Быd участокын классöвöј суc лу кыпödöмöн, уdарњикјас отсöгöн вермам успешнöја пöртны олöмö тајö тувсов могјассö.

М. ВОК.

Бостöј прімер Віѣаѣев јортлыс.

Мохча сиктыс öткаолыс Виѣаѣев Гр. Вас. гижсис выљ зајом вылö dа мимö мынтис взнос 100 шајт. Сылöн пијыс Виѣаѣев Аким гижсис dа мынтис 50 шајт.

Виѣаѣевјас корöны, најö моз-жö бостны выљ леҗöм зајом, став öткаолысјасöс. П.

Кипијево dоговорсö тыртöма

Кипијево сберкасса асcыс соцdоговорсö сöм чукöртöмын, агентјас пöвсын, тыртöма; љичнöјстраховањњö куҗа 480 проц. фиѣическöј вклаd 150 пр.

Корöны мукöd агентствојасöс јуöртны мыј најö вöчисны соц dоговорсö олöмö пöртöм куҗа.

Аз АРѢЕЈЕВ.

Кыҗи мунö зајöм разödöм Мохчаын

Первöј куім лунöн выљ зајöм закон леҗöм бöрын Мохчаын вöлі разödöма зајöм 12818 шајт dон.

Став общественностыс dа воҗвыв муныс колхоҗњікјас dа öткаолысјас чорыdа кутчісліcны тајö уҗас.

Бöрја каdын жö тајö уҗсö җікöҗ лічödісны, dа темпјассö зајöм разödан уҗын ловісны зев љскöс.

Торја брігафірјас весіг њекущöм уҗ абу нуöмас масса костын. Контрољер сберкасаыс Кањев Андреј зајöм разödöма сöмын 30 шајт dон кык колхоҗњік костын, сељсоветса фінработњік Сметањін 20 шајт öткаолысјас костын.

Тајö јортјасыслы веcкö колö вöлі бостны прімер сељпоса щöтовоd Кањевлыс, колхозса прављењњö шленлыс Ануфріевлыс dа учіѣељ Пасынковлыс, коdјас кужöмаöс массаöс кыскыны ас берdаныс. Став разödöма колхоҗњікјас dа öткаолысјас костын зајöм пијыс, җын сумма dорсањ унҗык разödöмаöс тајö јортјасыс. Учіѣељ Пасынков dм. чукöртöма поdпіска 44 колхоҗњік костын 2160 шајт. dон.

Мохчаын торја „акѣівістјаслöн“ емöс мöвпјас, мыј уна пö колö разödны зајомсö dа ог пö вермö. Тачöм војтырыс абу на віҗödлöмаöс, мыј öткаолысјас пијыс весіг җын хоҗајствосö на абу охваѣітöма поdпіскаöн. Сесса хозајство јурö, коdјасöс охваѣітöма поdпіскаöн сöмын воö 20 шајтöн, весіг оз dобівајтчыны меd веcкö поdпіска кыпödны кујім вежовлунја заработокöҗ dа інdыны прімер вылö Віѣазев Г. В. јортöс коdі бостöма зајом 100 шајт dон.

Мохчаса комсоd апрељ 26 öd лунö ітогјас віdлалöм бöрын кöсјысліс мај 1-öd лун кежлö зајом разödны 100 проц. вылö, а талунöҗ-на пыр абу пöртöма олöмö асcыс кöсјысöмсö. ЗАЈÖМ ВІҗЫС.

„Северная коммуна“ (Гамса) колхозыс вреdіѣељјасöс суdітöмас

Апрељ тöлысын. Гам сіктын Іҗваса 12-öd участокса нарсуdлöн ветлödлана сессіја м ы ж d і с „Северная коммуна“ колхозын воҗја прављењњöын вреdіѣељјасöс.

Суd вылын тыdовчöма, мыј воҗја прављењöын јуралыс Сем. Е. Ануфріјев dа учот нуödыс Сем. Ѣ. Ануфріјев колхозöс вајödöмас п а з а л ö м віјöҗ. 1933-d во вылын тулыснас пропаdітöма 13 мöс dа јалавіч. Гожöмнас, јуралыс рајонувса органѣізацијајасöс тыр вермана рапортјасöн пöрјödлöма, а туруныс оз суҗсы. Вöвјас арсањ сувтöмас, вöркыскан план тыртöма 54 проц.

Персавањсірујтöмас лоdырјасöс уҗ сöрѣі 200 проц. мынdа, а уdарњікјаслы җынјыс мынdа мынтöмас мыј полагајтчö. Абу вунödöмас і асныссö; јуралыс бостöма 197 шајт dон, а учот нуödіс 252 шајт dон унҗык уҗ сöрѣі, сыыс öтdор јуралыс растраѣітöма 247 шајт.

Трудоѳењ љ о к а гіжöмас: колхозса јуралыс ајыслы 3 трудоѳењöн гіжöма, міча ныв бабајаслы, коdі сылы муса 7 трудоѳењöн, а сбыљыс уdарњікјаслы сомын, 1,5 трудоѳењöн. Гіжалöмас 1600 уҗавтöм трудоѳењ, коdі трудоѳењсö dонтöмтöма 70 урöҗ. Ревкомісіја чіњтöма тајö љішнöј уҗавтöм трудоѳењјассö.

Воҗја прављењњöын јуралыс Ануфріјев G. E. dа учот н у ö d ы с Ануфріјев G. Ѣ., пöвса пјанствујтöмас, хуљіганітöмас, уҗ вылö абу волывлöмас, колхозса проізводство вылын уҗалысјаскöd грубітöмас. Јуралыс Ануфріјев G. E. сељсоветкöd пöвса нуödöма склока, абу кöсјöма поdчінітчыны, асcö лыѳѳöма „партјачејкаöн“.

Нарсуdлöн ветлödлана сессја вреdітељјаслы — Ануфріјевјаслы сетöма чорыd мыжпыкöd.

1. G. E. Ануфріјевöс вреdітöмыс, очковѣіраѣељствомс dа чіновњікалöмыс 5 во кежлö ісправіт. труd. лагерö, стража улö бостöмöн пырыс пыр.

2. У ч о т нуödысöс G. Ѣ. Ануфріјевöс (2-d группа інваљіd) 3 во абу леҗны общественнöј уҗ вылö.

Тајö Гам колхозлыс уроксö колö тöd вылö бостны став колхозјаслы рајон паста dа уҗсö сіҗі перестроітны меdым кыскыны с т а в колхоҗњіксö хоз. пољіт могјас о л ö м ö пöртöм вылö. Ј о н м ö d н ы колхозса проізводств. товаріщескöј суdлыс уҗ dа та пыр бырödны ас каdö њеључкіјассö колхозјасыс. ѢЕРЕНѢЕВ.

Брігаdаöс колö јонмödны

„Путь Ленина“ (Кипиево) колхозлöн прављењњöын јуралыс бригаdаöс јонмödöм пыѳѳи жебмödö; 5-d бригаdаын (Чарка економијаын) уҗлун гижöны кыҗи сурö, а оз уҗ dа качество сöрѣи. Пошта новлödлыны вöвјас торјödöмас омöљјасöс, колхоҗњиклы ас керкаын поштöвöј станција виҗöмыс њемтор оз мынтыны.

Колхоҗњикјас тащöм торјассö корöны бырödны, а колхоз прављењöлыс омöља уҗалöмсö њещкыны. З КОЛХОҗЊІК.

Јеҗыd банѳіт колхозын

«Гöрd-Ухта» колхозыс öнöҗ-на абу вöтлöмас јеҗыd банѳитöс Феdор Петрович Кањевöс — кулак пиöс. Кањев јеҗыd банѳиталыгас зев тышкасис гöрd армејечјаскöd.

Корам Кањевöс колхозыс вöтлыны.

КОМСОМОЉЕЦ.

Зајöм разödöм јылыс УХТАЫН

Кањева Матрена Івановна „Гöрd Ухта“ колхозыс колхоҗњица гижсис мöd пјаѣиљетка зајöм вылö 50 шајт dон dа корö ас бöрса вöтчыны став уdарњичасö „Гöрd Ухта“ колхозыс.

Кањева Ељена Феdоровна „Гöрd Ухта“ колхозыс колхоҗњица гижсис зајöм вылö 35 шајт dон dа корö ас бöрса вöтчыны став нывсö Ухта колхозыс.

КАЊЕВА.

Бјурократјас љесопунктлöн робочејаслыс уҗdон кутöны

Кыҗкар вöрлеҗан участокын уҗалысјаслы љесопункт абу мынтöма 10.000 шајт. Љесоучастокса шщетовоd Фиљиппов бригаѳир јуалöм вылö—«корнö мынтасны робочејлы уҗ dонсö?»,—шуö, мыј—«ми тащöм волокитанас огö з а њ и мајтчö».

Бјурократ Фиљипповöс колö кыскыны кывкутöмö, а љесопунктлы щöктыны, меdым робочејаслы уҗ dонсö мимöжö мынтасны ставсö.

М. ЊЕМЧІНОВ.

Фіљіппов—вöр, хуљіган і в р е ѳ і ѣ е љ.

Піљјегор колхозса шљен Фіљіппов Аљекс. dм. 1932-d во вылын чукöртлöма сöм зајом вылö взносјасö; коdјаслыкö сетлöма кырымпас, а кытыс і сіҗі бостöма. Сöм сетыс колхоҗњікјаслы öнöҗ-на обљігацијајас абу сурöмас, öні орdö петöма, мыј сöмсö Фіљіппов гусалöма.

Фіљіппов-жö поѳѳелајтлöма dокументјас 1000 шајт dон каҗеннöј сöм вылö, ізнасілујтлöма ныв, вілöма колхозлыс вöв. Мыјлакö пыр-на абу мыжdöмас Фіљіпповöс?

ВЕМ.

Вурун поставка тыртӧмын жуӧдны кулак нога саботаж,

Мiјан рајоныс вурун поставка мунӧ вывтi лӧка, тыртӧма сӧмын —6 проц.. Ӧвi ӧiкт сӧвет Кiпiјево тыртiс 49 проц. Бӧрын кыскысӧны Мошјуга 19 проц., Ӈаша 14,5 проц., Краснобор 12 проц., Бакур 5,9 проц. Мукӧд ӧiктсовет улас вурун поставка ӈi ӧвi процент абу мынтӧмас, танi кулак ногӧн саботiрујтӧны.

Парт.,-комсомольскӧј организацiјјаслы да ӧiктсоветјаслы кевмас жуӧдны тајӧ кулак ногa саботажсӧ массово разјаснiтана уж нуӧдӧмӧн да чорыдӝык мерајасӧн. Пальӧдны сельпојасӧ, медым наја вурун поставка тыртӧмын боссiсмы уӝавны кыӝi колӧ.

Кулакјаскӧд тыш нуӧдӧмӧн, массӧвӧј уж пуктӧмӧн, Кiпiјево лыс прiмерсӧ бостӧмӧн тыртны вурун поставка јуӈ 1-ӧ лун кежлӧ 70 проц , i август 1-ӧ лун кежлӧ ставнас.

I. I. КУСТЫШЕВ.

Лiмiт таргајтысӧс кыскыны кывкутӧмӧ.

Щельјајур сельпоын јуралыс Каӈев Е. I. самокур зев лубитӧ јуны, само кур пуӧ гортас, вежлалӧ лимит куӝа сеталӧма продукта вылӧ.

Лавкаас приказщикыс шуриныс Е. Ѳеренѳјев, коди Каӈев записка куӝа сеталӧ продукта кодлы оз пӧлагајтчы.

Каӈев пыӈ вылӧ щӧкӧтуритӧма асныс керкасӧ. Быдӧн тӧдӧ, мыј Каӈев лимитыс норма таргајтӧ, корам вӧчны ревичија да примитны колана мера. БОНdАР.

Габовӧс весавны ѳесатӈiкыс

Вылыс Ӧдӧс вӧрлеӝан участокын ѳесатӈiк Габов Вас. Фед. 1933-34 веса вӧрлеӝан сезонын ӈемтор ез вӧч, а сӧмын робочејас вылӧ ӈок горшен горзiс. Ларокыс бур торјассӧ пӧвса аслыс бостiс, а робочејасӧс пыр ӈiкӧмӧн колiс, нуӧдiс колхозлы паныд сорӈiјас

Тајӧ ѳелојассыс Габовӧс важӧн-ӈiн колi сетны судӧ, но учiнспектор Ракiн ѳелӧсӧ тупкӧ, вермӧ вӧвсыны сiјӧн, мыј Габовлы гӧтырыс гортсыс самогон катлывлас.

Робочејас корӧны прокурорӧс проверiтны уӝсӧ Габовлыс да весавны уж вылыс.

ПЕЩЕР.

Тiмофеј Ивановiч робочејјасӧс оз раѳејт.

Сплав ОРС-лӧн воӝа прiказщiк Истомiн Тiм. Ивановiч генералӧј запаӈын уӝалыојаслы ыстӧ камбала черi да шуӧ: „ӝола барiнјас, наја i тајӧ ооjасны“.

Служащејјассӧ лыѳѳӧ ыӝыд барiнӧн, налы i бур черi сетӧ.

Истомiн ӧнi сплавконтораын уӝалӧ отв исполӈительын продукта заготовiтӧмын. Сещӧмкӧ продукта кылӧдчыојаслы заготовлајтас кущӧмӧс раѳејтiс вузавны робочејјаслы, омӧл заготовщiк сыа мортыд.

Рајпрофсоветлӧн мог—тӧдмавны кущӧм барiнјасӧс раѳејтӧ Истомiн, щӧктыны олӧмӧ пӧртны 17-ӧ партсјезднис iнѳодјассӧ кооперацiјалыс уж да робочеј снабженӈӧ бурмӧдӧм вӧсна. ПАВЛIЧ да ӦЛӦ.

Колхоӈнiкјаскӧд вӧчны рошщотјас.

Пилјегор колхозлӧн воса план секе и ештӧдӧма важӧн-ӈiн, но ӧнӧӝна колхоӈникјаскӧд рошщотјас абу вӧчӧма.

Колхоӈникјаслы ӈiнӧмӧн мыӈтыны налогјас, зајомӧ взносјас, кооперативӧ взносјас и с. в.

Рајзобс—корам щӧктыны колхоз правлеӈӈӧлы вӧчны рошщотјас ӝоӈнас став колхоӈникјасыс кӧd.

ТӦdЫС.

Фiлiппов Уар ӝеблалӧ кулачкаӧс

Ӈаша затоныс бухгалтер Филиппов Уар ас ѳiнас ӝеблалӧ кулачкаӧс (гӧтырыѳлыс чојсӧ).

Кодлы мог индӧј Щельјајурса сиктсоветлы, медым кыскас Филипповӧс кывкутӧмӧ, а кулачкаӧс мӧдӧдас сплав вылӧ.

ТӦdЫС.

Гiжӧдјас бӧрсӧ

«Гӧрd Печера» газетын 15-ӧ нумӧрын заметка „Приказщик donсӧ ачыс течӧ“ абу сбыльмӧма; donсӧ течӧ оз приказщик, а правлеӈӈӧ сельпо ревкомиссијакӧd. Наложеӈӈӧ ставыс 1-2 проц., а абу 15-20 кыӝи гижӧма „очевидечлӧн“.

Ревкомиссија
С. ФIЛIППОВ.
Правл. ФIЛIППОВ.
Лавкомиссија РОЧЕВ.

Кулак агентјаслы сельпоын абу местӧ.

Кыӝкар сельполӧн правлеӈӈӧ, советскӧј торговля нуӧдӧм ыѳѳi, сельпосӧ лыѳѳӧ асныс; 40 гоз гынкӧтыс часть бостӧма аслыс, мукӧдсӧ сетӧма лiшеӈечјаслы да јежыд бандiтјаслы (Ивановскӧј кавалеӈӈӧј отрадын гӧрd армејечјасӧс вiјалыојаслы).

Кодi обществ. уж нуӧдӧ ӧiктны, лiбӧ вӧрлеӝӧмын ударнӧја уӝалӧ, сещӧмјаслы ӈынкот абу сурӧма.

Та ӧвri абу ѳiвӧ, мыј сельпелӧн сельхоз поставкајас оз тыртчыны.

Рајсојуа, вӧтлы кулак агентјасӧс сельпоыс.

М. ӈЕМЧIНОВ.

Бјурократ Каӈев сельпоын јуралысын.

Щельјајур сельпоын јуралыс Каӈев Е.I. пајщiкјассӧ оз сiвӧd, а ӧтdортӧ; батрачка Истомiналы сельсовет справка куӝа колӧма бостны норма. Каӈев тӧлыс быд кӧсјӧма, но бӧрвыв ӧткажiтӧма, шуӧма „абу-ӈiн“.

Мӧd пајщiклыс шӈенскӧј кӈiжкасӧ кутӧма правлеӈӈӧын во быд, ӝоӈ во пајщiклы промтовар абу сетӧма, хӧть пајыс вӧлӧма полмӧј, да iуӝалӧ общественнӧј уж вылын.

Тащӧн уӝиад пајщiкјас пӧвсын сельполыс уӝсӧ он бурмӧd.

Бјурократ ѳерт оз вермы вӧвсыны сельпоын јуралыоын.

ЕЛКIН.

Iӝвалы бур подӧ на посјас да прiстаӈ

Кор-нӧ Iӝваса обывателькутас тӧждыны ас олӧмын удобство вӧсна?

Подона посјас жуглаѳӧмас, но сылы ӈiнӧм, јурсӧ оз кыпӧдны, хӧть кокјассӧ жуӧдлас. Ӈабережнӧј уліца куӝа мӧјмi челаѳјас, подӧна посјассӧ ӈi ӝув корсыгӧн жуӧдлӧмас, да ӧнӧӝ-на ӈекед абу вӧчӧма.

2-ӧ нумӧр столовӧјӧ быд лун ветлӧдлӧ 500 морт, а ӈекущӧк подӧна нос абу, ветлӧдлӧны арын i тулыс ӈајт куӝа, но ӈекедлы дум вылӧ оз вели карны татчӧ подӧна пос.

Iӝвасаӈ керес ӧiктјасӧ вуӝӧдлiс колӧн воб, i кутас вуӝӧдлыны таво „Мужiк“ колхозлӧн лӧсӧдӧма перевоз. Перевоз тӧдӧ сӧмын ӧвiӧс—бостны 20-50 урӧн мортыс ӧтарӧ вуӝӧдӧмыс, но сылы быстонӧ ѳелӧ абу лӧсӧдны прiстаӈ, берегӧ нетны да берегыс пыжӧ пырны. Куӝ тӧрја перед кӧмкета морт-кӧ оз лӧсав ӈекодлы вуӝалыојассӧ пыжӧ пыртны да берегӧ петкӧдны.

Перевозлы берегас прiстаӈјас лӧсӧдны зев еща 1 колӧ: кымынкӧ скамејка, да кымынкӧ плаха. Сӧмыс та вылӧ лiкмас; перевозыд быд лун бостӧ 50-70 шајт вуӝӧдлӧмыс вуӝалыојаслыс.

Перевоз дорӧ прiстаӈјас таво колӧ лӧсӧдны, ӈiнӧм ӈео да вуӝалыојаслыс кӧмкот порзiтӧм вылӧ ӧбм перевозлы мынтыны. Колӧ лӧсӧдны подӧна посјас мӧдӧd столовӧјӧ, да вӧчны жуглаѳӧма посјассӧ Iӝва улiчајас куӝа.

Тырмас, халатнӧја ӈе вӧсна, тӧждчыны ӧвны, кад-ӈiн лӧсӧдны бур посна посјас да перевоз сорӧ берегјасӧ прiстаӈјас.

Подӧна ӈе колӧ ем, сӧмын колӧ радејтӧм.

В. Суходольскӧј.

VELƏDAM VЫЦ KOMILATIN ALFAVIT

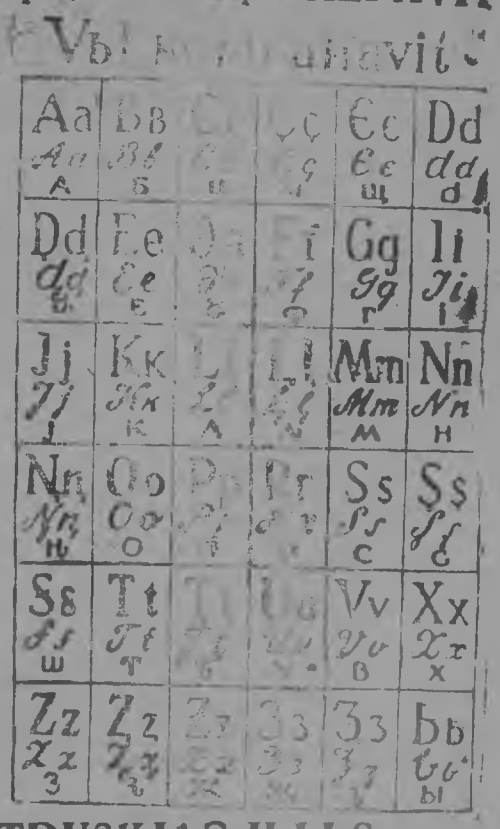
Abu kaçestvo, a səmьn lьd vəçə maş.

Piljegor kolxozlən pes vəçan brigada pes vəçan pravilo oləmə abu pərtəma; paroxod pes vəçəma zeńьdjasəs, paroxodlь ləşavtəmes, daj kəşterə teçəmaş ńekьtçə tujtəma.

1188 kvm. pes koləma primittəm. Pes zagotovitan brigadaьn brigadir, asşьs mьzsə vevttə sijən, mьj nalьş rvaçeskəj trebo vaŋŋənьssə təd vьlə abu boştəmaş.

Rajprokurorəs koram mьzaəs kьskьlь kьvkutəmə.

POZDEJEV.



GOZŞA OTPUSKJAS JЬLЬŞ

Kolan voşa prakt ka petkəd lis, mьj skolaьn juralьşjas kor koli nuədnь ləşədçana uz vьl velədan vo kezlə, vəlinь petəmaş gozşa otpuskə, mьj şərti una skola ez vermь nuəd nь ləşədçəm da tьrmьmən vəçnь remontjas skolajaslь, gətəvitnь pes vo вьd kezlə, skola berdsa ogorod vəli enov təma besprizornəj kaga moz, sь şərti urozaj vəli oməl, med taeəm torjьs ez lo i loktan velədçan voьn, Narkompros зuəm da indəm şərti Izva RONO eəktə puktьnь uçitel jaslь, agronomjaslь (skola рьekьş), juralьşjaslь skolaьn taeəm 2 təlьşja otpusk 1934-35 voьn:

1. Uçiteljaslь şiktsa pervəj eupəda skolajasьş juŋ 10-d lunşaŋ avgust 10-d lunəз (kьk təlьş).

2. Uçiteljaslь pov. skolaьş şetçə otpusk juŋ 20-d lunşaŋ avgust 20-d lunəз.

3. Juralьşjas skolaьn, zavxozjas otpuskə vərmənь petnь şentabr təlьşьn 15 lunşaŋ.

Juralьş skolaьn gozşa kaŋikuljas kezlə, vəçiskə kolana torsə vьl velədçan vo kezlə (skola remonţirujtis, pes gətəvitis vo вьd kezlə, skolnəj inventar remonţipujtis da tьrmədis vьl kolana partajasən, dəskajasən, skaijasənuçevnikjas da gizan kəluj sus зədis) to vermas petnь otpukə gozəmnas, gozşo kaŋikul dьrji RONO razresitəm bərьn, ńepremennə as pьddьs mortəs koləmən, kodi vermis вь nuədnь skolnəj uз. Juralьş skolaьn eəe şetə i urokjas (velədə), to gozşa otpuskьs jukşə stav velədьş kostьn obeestvennəj uз nuədəm şerţi.

Juralьşjas ətika da kьka komplekta skolajasь otpusk poluçitənь gozəm, seeəm paradokəŋ ze, kueəmən i uçiteljas (visəd I punkt), objazatelnə otpuskə pettəз naznaçitnь şelsovetьş, libə kolxozьş sjen skola delasə nuədnь, kodi med vəli otvetsivennəj skola pomeeeŋnə beregitəm kuza, imueestvo kuza, çiştitis ogorod da nuədis ləşədsəm vьl vo kezlə.

Agronomjas povьs skolaьş otpusk boştənь nojabr, dekabr, janvar təlьşьn, gozəmnas med vermisnь nuədnь veşkədləm skolnəj ogorodjas dinьn, da pomaznь asov mujas berdşa uз zoŋnas.

Mьj loə vəçəma ka şərti skolajasьn, kolə juaznь Ronoə.

TERENTJEV.

Прiказщiк Рочев ударнiкјасӧс ӧтdортӧ

Краснобор сельпоын прiказщiк Аристарх Рочев вузалӧ тӧdсајаслы, а ударнiкјасӧс колӧ пӧвса бӧрӧ. Ударнiкјас норасӧм сӧрӧн правлеӈӈӧ Рочевӧс сомын кывјӧн предупредитӧма, а чӧрыd мера ӈаӝуӧмӧс абу сетӧма.

Корам Рочевӧс—прiказщiкмоныс ӧiтны, лiбӧ чорыдӝыс мыӝдыны.

АdҐЫС.

Ст. научн. сотр. Печерского Научно-Исследовательского Вет. Института,
ЦЫПАНОВА.

К вопросу ветеринарно-санитарно профилактического обслуживания оленеводства тундр Европейского Севера в сезон 1934 года.

II.

1. Противосибироязвенные предохранительные прививки производятся методом проф. Безредко, одной второй вакциной Ценковского; изготовления Ленинградского Вет. Бак. Института, и других, однократно в дозе 0,3 для всех оленей.

ПРИМЕЧАНИЕ: допускается слабым оленям снижение доз до 0,2 к. с.

2. Вакцина вводится в кожу в области верхней трети шеи с левой стороны уколами по 0,1 в три укола. Уколы делаются на расстоянии 5-6 сан. друг от друга. Кожа на месте инекций освобождается от шерсти и протирается спиртом, путем натирания смоченной тампонадой.

3. Флаконы с вакциной, сыворотной без этикеток или без указания на них наименования лаборатории, выпустившей препарат, а равно без даты их изготовления не допускаются к употреблению.

4. Перед употреблением, вакцина и сыворотка проверяются на чистоту и тщательно взбалтываются.

5. Вакцина с грубыми хлопьями, плесенью, а также с плотными не разбивающимися при взбалтывании осадками не допускаются к употреблению.

ПРИМЕЧАНИЕ: При проверке на доброкачественность вакцин и сыворотки составляются соответствующие акты.

6. Не израсходованная оставшаяся за день работы в открытых флаконах сыворотка и вакцина на следующий день не применяются.

7. Иглы, шприцы, элеваторы стерилизуются кипячением перед прививкой и после ее, перед прививкой не разрешается промывка шприцов спиртом или иными дезинфицирующими препаратами.

8. После введения сыворотки шприцы, во избежании поломки, необходимо немедленно разбирать и прокипятить.

9. Олени истощенные, больные важенки последние две недели стельности и молодняк к прививке не допускаются.

10. Началом прививочного сезона, средним можно считать вторую половину мая окончание 10-15 июля месяца.

11. В тех стадах, где олени слабые, что возможно после голодания или вообще недостатка корма зимою, начинать прививки можно не ранее 1-й половины июня. Общее состояние его кожи будет началом периода массовых прививок,

12. Перед началом массовых прививок, отряды производят контрольные прививки на группах 50-100 оленей с целью проверки пригодности вакцины.

ПРИМЕЧАНИЕ: Набирать контрольную группу рекомендуется из оленей не прививавшихся в течении прошлого года и ранее.

13. Переходить на массовую прививку разрешается в том случае, если контрольная группа даст отход не более 5 проц. В случае повышения указанного процента отхода поставить повторный контрольный опыт на второй группе, перед началом прививок контрольной группы необходимо провести поголовную термометрию. За время хода реакции производить ежедневно термометрию и вести наблюдение за общим состоянием оленей и местной реакцией.

14. При массовой прививке плодовой части стада прививать всех оленей без подразделения по видам оленей, дабы не допускать вдальнейшем вторичной гонки.

15. Ездовая часть оленей после прививки допускается к работе лишь по истечении 8 суток со дня их прививки.

16. За привитым стадом необходимо вести тщательное наблюдение, для чего провести беседы с обслуживающим персоналом стад.

17. Дежурные пастухи должны немедленно сообщать ветперсоналу о всех замеченных не нормальных явлениях у привитых оленей. Ветперсонал в случае массового заболевания поголовья обязан сообщать в правление оленсовхоза, в управления Райзо и др. орг.

18. Признаки ухудшения состояния оленя в следствии прививок: общая вялость, отстает от стада, температура повышена до 40 гр. и выше, в некоторых случаях диагональная хромота.

19. Противосибироязвенная сыворотка вводится оленям с указанным в пункте 18 признаками, с температурой выше 39 гр. под кожу в области шеи на обеих сторонах в дозе 100-150 куб. сант. Судя по состоянию здоровья, впрыскивание сыворотки производится повторно через 12-24 часа после первого вливания. В особо тяжелых случаях сыворотка вводится непосредственно в яремную вену.

20. Отход от прививок, а также от естественного антракса должен быть подтвержден бактериологическим путем. Ветотряды обязаны представлять материал от трупов павших оленей в соответствующие лаборатории.

III.

Принимая во внимание, что оленье поголовье не может быть обхвачено на 100 проц. прививками по причинам „сустуя"—истощения, заболеваний, беременности, молодого возраста (пыжики, пендуки) необходимо избегать выпаса стада в местах заведомо зараженных сиб. язвой. Организуя сустуйные стада направлять на летовку вместа не зараженные сибирской язвой.

При следовании стад по маршрутам кочевок, разбросанные скелеты и органические остатки от трупов зарываются силами чумовых бригад всех секторов оленеводства.

При появлениях естественного антракса на оленях, установленного ветперсоналом, администрация стад немедленно сообщает доступными в условиях тундры средствами администрации вышестоящих органов и принимает меры к прекращению эпизоотии по указанию ветперсонала стад (установление карантина, закапывание, сжигание трупов).

ДОПОЛНЕНИЕ: В случае появления естественного антракса в стадах не подвергнутых к предохранительным прививкам и стад не полным обхватом ими (сустуйных и др.) применить пассивную иммунизацию к животным с повышенной температурой—противосибироязвенной сыворваткой в дозе указанного выше в §—19 под кожу. Остальную часть стада подвергнуть к прививкам—2-й вакциной Ценковского в дозе 0,2—0,3 по методу проф. Безредко.

Проэкт инструкции

По борьбе так наз. копытной болезью северных оленей, выработанный и утвержденный на 2-й Коми Областной Оленеводческой конференции на основе практических данных и изучения вопроса при П. Н. И. В. И.

Копытная болезнь северных оленей является еще не изученной в полной мере и ввиду не имения методов подлинного предупреждения и лечения при помощи серотерапии и вакцинации, для предупреждения развития заболевания оленей этой болезью на первом плане борьбы с нею нужно поставить мероприятия ветсанитарные и профилактические, вытекающие из современного понятия инфекционности этой болезни эти меры следующие:

Местности по путям кочевок оленьих стад, на которых ранее наблюдались массовые заболевания копытной болезью оленей, должны обходится, стада необходимо располагать от подобных мест на растоянии не менее 3-х километров.

2. Воспрещается выезд всем лицам из стада, пораженного копытней болезью в стада здоровые и наоборот, без случаев крайней нужды и без особого на это разрешения ветперсонала и начальников участков.

ПРИМЕЧАНИЕ: Спуск оленей лиц приезжающих по делам службы в оленьи стада разрешается лишь после предварительного ветсанитарного осмотра оленей,

3. При первых-же случаях заболевания оленей копыткой старш. пастухи соцсектора, а также единоличники обязаны уведомить ближайший ветперсонал о проявлении болезни, а ветперсонал со своей стороны немедленно уведомляет доступными в условиях тундры способами администрацию учреждений и ветперсонал соседних участков с указанием мест проявления болезни и количество больных.

4. При появлении первых же случаев заболевания „копыткой". вет персонал участков всех секторов оленеводческого хозяйства обязан провести следующие мероприятия:

а) при появлении единичных случаев больных оленей (не более 30 голов) с момента заболевания, заболевшие подвергаются к немедленному забою,

б) стада переводятся на новое место, удобное повыпасу, в кормовом отношении, а главное в места лишенные кустарников, камней, где бы возможно было избежать поранения конечностей.

в) В дальнейшем при новых заболеваниях не медленно приступить к организации так наз. изоляционных копыточных стад, находящихся под особо тщательным наблюдением ветперсонала, на которого возложить проведение соответствующих мер, лечебного характера, заключающихся; в даче абсолютного покоя поголовью „изкоопстада" прекращением выпаса их собаками, гонки под нажимом окриков и т. д. в применении хирургических и медикаментарных способов лечения, с целью предотвращения перехода болезни в хроническую форму и дизинсекции заразного паталогического выделения из язв и т. п.

5. Учитывая, что травматические повреждения конечностей оленя служат в большей мере причиной внедрения инфекции, на выпасе оленей сухое, жаркое время года, необходимо избегать выпаса оленей и лишней гонки на местах с каменистой почвой снабженной карликовыми кустарниками, равно в солнечные знойные дни на сухих ягельниках. При ловле арканами вязку оленей производить не грубыми веревками, при чем ловлю производить на местах с ровным и мягким грунтом

ПРИМЕЧАНИЕ: При гонке оленей пользоваться только хорошо дрессированными собаками (оленегонными).

6. Места на которых наблюдались заболевания копытной болезнью, должны отмечатся особыми знаками, с указанием времени появления и обозначения болезни, эти-же места должны заносится на карту участка.

7. При осмотре мясо-сыревой продукции, получаемой от оленей больных т. н. копытной болезнью, ветперсонал участков руководствуется существующими на этот предмет законоположением.

ПРИМЕЧАНИЕ: Пораженные копытной болезнью органы и ткани подвергаются обязательно сжиганию, как и трупы павших при „копытке."

8. На ветперсонал всех секторов оленеводческих хозяйств возлагается проведение среди чумовых бригад бесед по вопросам заразных заболеваний и профилактики с широким ознакомлением—вопросами способствующими распространению т. н. копытной болезни и экономического значения развития социалистического оленеводства.

(Продолжение в следующ. номере)
НАЧАЛО СМ. № 19 (1078)

Кытчö-нö воштöны, кодjас гусалöны донсö?

Келчіjур лыддьмöан керка 1934-ä во вылö выпішітöма 17 газет да журналjас центрыс, краjыс, областыс да раjоныс.

Но локтö сöмын кык газета „Правда" да Ізвестіjа", даj наjа оз нöвса локны. Мукöдыс ньöві нумер ез волы, весіг „Гöрд Печера" оз лок.

Корам проверітны уж поштавывса ужалысjаслыс, ерöдöны подписнöj платаjассö гусалысjассö да мыжаjассö сет ны сyдö.

Ізбач ХОЗАІНОВ.

Мыjла Філіппов колхозникалöмöн ворсö?

Кулим сиктын Филиппов Матвеj Петрович мед воçын колхозö пырыгöн став öтувтана ембурсö вузалис: зев бур 4 ареса вöв, зев ыçыд пыж (500 шаjтыс) мöссö сеjис и с.в.

Сесса колхозыс бöр пет лис, öни бара пырöма. Колö визлыны, мыj сöрти таjа мортыд колхознöj öтласа олöмсö оз радеjт, а бöр пырис колхозö?. ЛЬÖВ.

Ответственный редактор
М. ВОКУЕВ.

ОБ'ЯВЛЕНИЯ

Ижмо—Печерский техникум оленеводства и ветеринарии об"являет новый осенний набор учащихся на подготовительное отделение и на основные курсы оленеводческого и ветеринарного отделений.

В техникум принимаются лица обоего пола в возрасте от 15 до 30 лет. На подготовительное отделение принимаются окончившие школу I ступени и обучавшиеся в семилетках и школах колхозной молодежи, но не окончившие. На 1й курс обеих отделений принимаются окончившие семилетку или ШКМ.

Заявления о поступлении в тех—кум направлять в приемочную комиссию по адресу с. Ижма, Авт. Обл. Коми, техникуму оленеводства и ветеринарии.

К заявлению об"язательно приложить заверенную анкету для поступающих в с—хоз. учебные заведения на 1934 год, удостоверение об окончании школы, справку врача о состоянии здоровья, удостоверение с—совета о социальном положении родителей и поступающего, заверенное копие окладного листа за 2 года предшествующие подаче заявления (для крестьян единоличников) и другие документы характеризующие лицо, подающего заявление о принятии в техникум, отзывы общественных и других организаций об учебной или общественной работе и т. п.

Все лица, принятые в техникум подвергаются приемным испытаниям по родному языку, литературе, математике, физике и обществоведению. Испытания проводятся для поступающих на подготовительное отделение по программам школы I ступени и для поступающих на I курс в об"еме и по программам курса семилетки.

Все принятые в техникум обеспечиваются стипендией, питанием через столовую техникума, общежитием, постельными принадлежностями

Директор техникума П. ЧУПРОВ.

АНКЕТА

Для поступающих в с/хоз. учебные заведения в 1934 г.

1. Фамилия, Имя и Отчество . . . . . .
2. Пол . . . . . .
3. Год и место рождения . . . . . .
4. Национальность . . . . . .
5. Партийность: а) член ВКП (б) с какого времени и № билета
   б) член ВЛКСМ с какого времени и № билета.
6. Членом какого профсоюза состоит и с какого времени.
7. Образование (общее, специальное) год окончания и наименование учебного заведения . . . . . .
8. Кем командирован в данное учебное заведение . . . .
9. Который раз подаете заявление в с-х ВУЗ (техникум, рабфак)
10. Семейное положение и количество членов семьи находящихся на вашем иждивении . . . . . .
11. Основная профессия или специальность . . . . .
12. Сколько лет, месяцев в качестве кого, где и в каком производстве или учреждении работал до поступления в учебное заведение . . . . . .
13. С какого времени живете собственным заработком, а если собственного заработка нет, то на чьи средства живете. Получаемый вами оклад по службе или лиц, на иждивении которых вы живете . . . . . .
14. Социальное положение родителей и чем они занимались и занимаются: . . . . . .
    1. До Октябрской революции 1917 г. . . . . .
    2. После революции 1917 г. . . . . .
    3. В настоящее время . . . . . .
       а) если рабочий где сколько и кем работал . . .
       б) ремесленник, кустарь—какое имел производство и сколько в среднем рабочих по найму . . .
       в) колхозник—время поступления и наименование колхоза
       г) крестьянин единоличник-бедняк, средняк и размер налогового обязательства . . . . . .
       д) служащий--основная профессия, где и сколько лет работал . . . . . .
       е) прочие основные занятия родителей . . . .
15. Пользуетесь ли избирательным правом вы и ваши родители .
16. Привлекался ли к судебной ответственности, административным или дисциплинарным взысканиям, каким, когда и за что.
17. Отношение к воинской службе . . . . . .
18. Постоянное местожительство и адрес . . . . .
19. Подпись лица, дающего сведения . . . . . .
20. Наименование организ. и подпись ответственного лица заверяющего анкету. . . . . .

К открытию навигации 1934 года, к судонадзору должны приписаться все суда как паровые, так и не паровые грузопод'емностью свыше одной тонны, принадлежащие организациям и частным лицам.

К заявлению должны быть приложены удостоверения о принадлежности, о техническом осмотре (с указанием длины, ширины, высоты грузопод'емность, род или тип судна, год постройки).

Не приписавшиеся лица будут привлекаться к штрафу на основании приказа Наркомвода за №233.

Инспектор судоходного надзора Ижемского района

ГОЛЫШЕВ.

Obljt № 754 TIPOGRAFIJA GAZ. „GƏRD PEÇERA" Tiraž 1500 ekz.